

Kalender 1922

Monatskalender, Wochentalender, große und kleine Abreißkalender, Notizkalender, tägl. Notizbücher in allen Ausführungen sehr preiswert.

Im Erfrischungsraum:

Kaffe Bohnenkaffee mit Sahne und Zucker 1.50
 Rühnchen Mokka mit Sahne und Zucker 3.00
 Spezialität: Gado-Schnittchen 6.00
 Spezialität: Würstchen mit Salat 6.00
 Ragout fin Portion 6.00

Jeden Freitag Nachmittag: Künstler-Konzert!

Gebrüder Alsberg

Aktiengesellschaft
Bochum

Franz Bombolowsky, Holzhandlung

Büro und Wohnung: Bölowstraße 36. Fernruf 2354
 8133 Lager: Vierhausstraße 84-88.

Große Vorräte in
 Kiefern-, Buchen-, Tannen-Bord, Dielen,
 Dachlatten, Fußbodenbrettern, Türen.
Großer Vorrat in Bauhölzern.
 Listenholz kurzfristig lieferbar.

Bekannt vorteilhafte Bezugs-Quelle!

Silbertaschen
 Aug. Gomborg
 Hochstraße 2

Musik-Instrumente

jeder Art
 Violinen, Cellos
 Mandolinen
 Gitarren
 Lauten, Banjos
 Harmonikas
 Bandoneons
 Grammophone
 mit und ohne Trichter.
 Große Auswahl in
 Schallplatten
 sowie sämtliche
 Zupf- u. Streich-
 Instrumente
 zu billigsten Preisen.
 Teilzahlung gestattet.

Bochumer Musik-Centrale
 Rottstr. 46.

Korsetts

fertig u. nach Maß, auch
 von ausgebeugenen Stoffen
 schnell, solide, preiswert
 Spezial-Korsettschneiderei
 Fischer, Rottstr. 11.

Was jedem Herrn fehlt
 ist eine elegante Kammgarn-Hose!

Wir empfehlen:

HOSEN

In Stoffen u. Zutaten das Beste u. Feinste

Mk. 250.- 210.-
 190.- 175.- **95.-**
 150.- 125.-

Bitte besichtigen Sie unsere Schaufenster!

Kleiderhaus Fortuna
 Hellwegstraße 1
 gegenüber Kaufhaus Koppel.

Regen-Schirme

Erstklassige Qualitäten.
 Hervorragende Stöcke für Herren u. Damen.
 Riesen-Auswahl bei sehr niedrigen Preisen.
 8112 Alle Reparaturen.

H. Kemner
 Obere Marktstraße 27

Sonderangebot Regenschirme
 für Herren und Damen, in Halbeside, feine
 Alpacasilbergriffe, Mark 165.- und 175.-

8144 Das Ideal-Getränk
 des Bierkenners ist

Bochumer

Victoria-Pilsener

Garantiert rein aus Malz und Hopfen.

ff. westfälischer
Pumpernickel

Friedensqualität
 Markenreife

Westfalia

ganz und
 geschnitten

Feinbäckerei
Carl Hackert
 Inh.: Hugo Hackert
 Fernsprecher Nr. 608.
 Bochum, Hellwegstr. 4

Staatemedaille, gold. Ausstell. preisgekr.

PIANOS

mit Klavier
 D. R. G. M. 408403

Roth & Junius
 Hof-Pianos-Fabrik
 Hagen i. W., Bahnhofstr. 29

Zahn-Praxis Sachse

Viktoriastr. 911 Bochum Fernspr. 2361

Sprechstunden 8.30 V. - 7 N. Sonntags 10-12 Uhr.
 Schonende, persönliche Behandlung.
 Umarmend, schmerzlos, Gebisse,
 Platten- u. Zahnersatz,
 Zivile Preise.

Die gemeinnützige
Möbelstelle

des Landkreises Bochum
Kaiserstraße 5
 Nähe Wilhelmplatz

liefert gegen Teilzahlung äußerst
 preiswerte Schlafzimmer
 und Küchen-Einrichtungen

Einzelmöbel, Sofas, Herde etc.
 bei freier Anlieferung.

Hahlschleiferei und Reparatur-Werkstatt

für Rasier-, Mess-, Brot- u. Taschen-Messer,
 Scheren, Beile, Klappen etc. Lieferzeit nur 24 Std.

Sollinger Stahlwarenhaus Fred. Bernards,
 Friedrichstr. 26 Tel. 483

Musik-Instrumente

jeder Art. 8153

O. Ludwig
 Bochum, Brückstr. 61
 gegenüber Kortländer.

Spezialität:
 Reparatur-Werkstatt
 f. Streich-Instrumente

Trauringe

massiv Gold
 jede Preislage und Form
 stets vorrätig.

Heinr. Schweers
 Goldschmiedemeister
 Bochum, Wilhelmstr. 13

Zöpfe

in größter Auswahl
 sowie allen künstl.
 Haarersatz zu den
 billigsten Preisen.

Otto Nebel
 nur Friedrichstr. 4
 8116 Spezialgeschäft:
 8171 am Platz.

Pianos Marks

Bochum

Puppenköni

Bochum, Gr. Beckstr. 13.
 Zeit. Spezialgesch. am Platz

Puppen werden d. ganze
 Jahr geheiht, Anfertigung
 sämtl. Haararbeiten, auch v.
 ausgekämmten Haaren.

Witt. Hochstetter,
 Friseur u. Perückenmascher-
 meister, Prim. Bochum 111

Hosen!

in großer Auswahl
 ganz besonders billig.

Etagen - Spezial - Geschäft
Herm. Lewin
 Bochum, Friedrichstr. 3.
 Nur eine Treppe hoch. Keine Schaufenster

Rudolf Hess

Inhaber Arnold Hess
 Anfertigung eleganter
Herren- u. Damenmoden
 unter Garantie für tadellosten Sitz und prompte
 8106 Bedienung zu billigsten Preisen.

Maarbrückerstraße 17 Maarbrückerstraße 17

Gothaer Lebensversicherungsbank a. G.

Bisher abgeschlossene Versicherungen reichlich:
 — 3 1/2 Milliarden Mark —

Alle Versicherungsbedingungen günstigste.
 Alters- und Hinterlassenen-Versicherung.
 Kautionsausstattung, Feuerversicherung.
 Auskunft und Drucksachen durch den
 Vertr.: H. Bruno, Bochum, Ploppstr. 39, Tel. 839.

Klavier-Geldschrank

8159 2. Rangort oder 1. Mittelteil 5. Etag.

Heinrich Barden, Hermannstraße 2a. Tel. 2189

Ein Schlager

für jeden Pfl. auch:
 nur garantiert echte, reine
 Tabake. — Beziehen Sie
 direkt von der Fabrik.

Sie ersparen viel Geld!

Zur Probe 100 Gramm einer
 Sorte. — 400 Gramm als
 Musterpostsendung sind
 am billigsten. 8122

Viele tausende Nachbestellungen und Anerkennungen!

Es kosten verst. uert in 100- oder
 500-Gramm-Packung:

Grobchnitt p. Pfd. 23.- 27.- 30.- u. 32.- M.
 Mittelschnitt p. Pfd. 28.- 29.- 33.- u. 35.- M.
 Zigarettenabak. Nassschnitt in 50- oder 100-Gramm-
 Packung, ... per Pfd. 78.- und 85.- M.

gegen N. chnahme, Packung frei, Von 6 Pfund an
 portofrei, Preisliste franko u. gratis.
 Preisänderung jederzeit vorbehalten.

Rauchtabak-Fabrik „Welltruf“ Emil Köfer,
Bruchsal 522, Baden.

Eingerichtet mit den modernsten Spezial-
 maschinen für Tabakfabrikation.

Kommunalpolitische Führertagung.

Der Vorstand
Deutscher Titanischer Memellandbund. Versammlung
 8. 1. 1922, nachm. 6 Uhr, bei Reese, Witten
 Straße 80.

Handel / Industrie / Verkehr

Was gilt die deutsche Mark im Ausland?

Für 100 deutsche Mark wurden gezahlt:

Land	vor dem Kriege	Mitte Okt. 1919	Mitte Nov. 1919	Ende Dez. 1919
Brasilien	23,80	0,53	0,53	0,53
Frankreich	97,80	2,693	2,62	2,62
Italien	126,40	6,82	6,75	6,75
Japan	82,20	1,44	1,30	1,30
USA	117,80	33,374	33,374	33,374
China	117,80	33,374	33,374	33,374
Indonesien	117,80	33,374	33,374	33,374
Siam	117,80	33,374	33,374	33,374
Schweden	126,40	2,75	2,75	2,75
Norwegen	82,20	2,75	2,75	2,75
Dänemark	82,20	2,75	2,75	2,75
Finnland	126,40	2,75	2,75	2,75

Aus der nun schon dritte seit Wochen anhaltenden Periode der Konferenz und Besprechungen zwischen den führenden Staatsmännern der Alliierten und Deutschlands scheint sich nunmehr allmählich ein positives Resultat herauszukristallisieren, das zwar Deutschland keineswegs Veranlassung zu einem übertriebenen Optimismus geben sollte. Dieser Unsicherheit ist im wesentlichen auch das Börsenpublikum, indem es bereit ist im neuen Jahr die Kursentwicklung der letzten Dezemberperiode sehr bald wieder von sich geworfen hat, und erneut in stärkerem Umfang in Effektenpapieren investiert. Die Kurse an der Börse sind demzufolge stark im Anstieg begriffen. Unschlüssig der Markt-Geschäftslage muß bemerkt werden, daß sie sich vorerst auf ihrer relativ günstigen Basis zu halten scheint, wenn auch der Dollar wieder zu einer Aufwärtsbewegung tendiert. Er bewegte sich in den letzten Tagen von 187 auf 190 und schloß sich auf 193. Unschlüssig der Konferenz von Gannet malte noch immer eine gewisse Unsicherheit, die einen erhofften eine Erleichterung der Reparationskonditionen, die anderen wiederum die Zukunft pessimistisch entgegengesehen. Naturgemäß wird sich danach auch die Gestaltung der Marktlagen, worüber jedoch im Augenblick nichts Positives gesagt werden kann.

Rheinisch-Westfälischer Devisenmarkt.

p. Nach dem heute vormittag erfolgten Angebot der ausländischen Zahlungsmittel wurde die Stimmung im Laufe des Nachmittags wieder zurückhaltender. Die Kurse schlossen im allgemeinen ab. Nur Dollar gaben etwas nach. Gekauft wurden abends: Holland 6850 bis 6950, Paris 1490-1520, Brüssel 1430 bis 1470, London 785-795, New York 186-189, Schweiz 3620-3680.

Ämtliche Devisenkurse.

Für drückliche Auszahlungen		5. Januar		6. Januar		Höchst. biab. G.
		Geld	Brief	Geld	Brief	
land	100 G.	7417,85	7432,45	5843,15	5856,85	10639,3
ien	100 Fr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
ewegen	100 Kr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
enmark	100 Kr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
eden	100 Kr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
ien	100 L.	851,50	853,40	811,55	813,45	8699,10
land	1 St.	846,55	848,35	789,20	790,80	1172,80
enreich	100 Fr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
en	100 Pes.	2964,70	2973,30	2678,70	2690,30	4156,80
en-Oest.	100 Kr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
en-Slow.	100 Kr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80
en	100 Kr.	1628,46	1631,55	1438,55	1441,45	2172,80

Bahnhofstraße 23.

Barmer Bank-Verein

Hinsberg, Fischer & Comp.

Bochum, Wilhelmsplatz 3-4

(Kapital und Rücklagen 510 Millionen Mark)

empfiehlt sich zur Besorgung aller bankmäßigen Geschäfte.

Noch nie

ist ein

besseres Programm

im

Intimen Theater

gezeigt worden.

Die Attraktionen:

Margarete Howe
Paul O'Montis
Hugo Römer
Original-Harrys-Jazz-Band

Sowie die anderen Kunstkräfte.

Sonntags 2 Vorstellungen.

Bilderschau

Kunstlichtspiele im Ev. Vereinshaus

Eva May

in dem Welterstspiel

Die heilige Simplicia.

Sitzlegende von Eva von Daxton in 6 Akten.

Und der lustige Teil.

In der Jugendvorstellung:

Sankt Trank im Schlaraffenland.
Ein Märchenstück aus der Zeit des Sankt Trank in Wildern und Wäldern von Paul Wegener in 4 Akten.

Sonntag, 7. Jan.	3 u. 8 Uhr
Sonntag, 8. Jan.	3 u. 8 Uhr
Montag, 9. Jan.	5 u. 8 Uhr


Verein heimattreuer Ost- und Westpreußen

Mittenbochum und Umgegend (Reichsverband)

Feiert am Sonntag, 8. Januar 1922, nachm. 3 Uhr im Saale in den Lokalitäten der Wirtschaft S. Hölten (Bertr. d. Wrs) sein diesjähriges

Winter-Fest.

Das Fest wird zur Belebung für Jung und Alt im Sinne des Deutschtums und als Beweis des festen Zusammenstandes aller Landsleute gegeben. Die freundlichen Gönner und Freunde des Vereins sind hier recht herzlich eingeladen. Der Vorstand.

Vereinigte Stadttheater
Bochum-Duisburg.

Samstag, 7. Januar, 7½ bis 10½ U. N.

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

Sonntag, 8. Januar, 11-1.

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

Montag, 9. Januar, 7½ bis 10½ U. N.

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

Dienstag, 10. Januar, 7 bis 11 U. N.

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

Mittwoch, 11. Januar, 8 bis 10½ U. N.

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

„Die Intimen von Wundt“

(In Duisburg: Die fünf Frankfurter).

BUNTES THEATER

IN DER TONHALL

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-Vorstellung
Das vollständige
Abendprogramm!
u. a.
Harry Bienenstein
in der Posse
Familie Leinoel

Bekanntmachung

betreffend die Wahl der Vertrauensmänner und Erfahrmänner für die Angestellten-Versicherung.

(§§ 145 ff. des Versicherungsgesetzes für Angestellte.)

Die Wahl der Vertrauensmänner und Erfahrmänner für die Angestellten-Versicherung findet statt:

Für die Arbeitgeber und für die Angestellten am Sonntag, den 22. Januar 1922, von 10 Uhr vormittags bis 5 Uhr nachmittags

für den Wahlkreis, umfassend den Stadtteil Bochum.

Der Wahlkreis Bochum Stadt wird zum Zwecke der Stimmabgabe in 6 örtliche Wahlbezirke geteilt. Gewählt wird:

für den Wahlbezirk A, umfassend die Altkolonie Bochum nördlich der Allee, Bongard, Obere Markt, Bubenberg- und Wiltener Straße, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk B, umfassend die Altkolonie Bochum südlich der Allee, Bongard, Obere Markt, Bubenberg- und Wiltener Straße, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk C, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk D, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk E, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk F, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk G, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk H, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk I, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk J, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk K, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk L, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk M, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk N, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk O, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk P, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk Q, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk R, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk S, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk T, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk U, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk V, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk W, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk X, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk Y, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk Z, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AA, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AB, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AC, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AD, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AE, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AF, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AG, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

Für die Arbeitgeber und für die Angestellten am Sonntag, den 22. Januar 1922, von 10 Uhr vormittags bis 5 Uhr nachmittags

für den Wahlkreis, umfassend den Stadtteil Bochum.

Der Wahlkreis Bochum Stadt wird zum Zwecke der Stimmabgabe in 6 örtliche Wahlbezirke geteilt. Gewählt wird:

für den Wahlbezirk A, umfassend die Altkolonie Bochum nördlich der Allee, Bongard, Obere Markt, Bubenberg- und Wiltener Straße, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk B, umfassend die Altkolonie Bochum südlich der Allee, Bongard, Obere Markt, Bubenberg- und Wiltener Straße, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk C, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk D, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk E, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk F, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk G, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk H, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk I, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk J, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk K, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk L, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk M, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk N, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk O, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk P, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk Q, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk R, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk S, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk T, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk U, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk V, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk W, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk X, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk Y, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk Z, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AA, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AB, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AC, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AD, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AE, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AF, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

für den Wahlbezirk AG, umfassend den Stadtteil Wittenhausen, im Lokale des Wirts Ballenhol, Kottnerstr. 33.

Der Wahlleiter:
Brauns, Stadtrat.

Die Frage der Naturschutzgebiete.

In großartiger Weise, so wurde berichtet, geht der Schwedische Staat vor, der bei Götenburg ein Naturgeschichte zu Studienzwecken eingerichtet hat, in dem sich auch ein botanischer Garten befindet, dem ein botanisches Institut angegliedert ist. Damit wird einer Forderung des deutschen Botanikers Deles genügt, der die Naturdenkmalspflege für einen wesentlichen Bestandteil der wissenschaftlichen Botanik erklärt hat, die in Zukunft neben dem Herbarium, dem Garten und dem Institut auch das Schutzgebiet als unentbehrliches Forschungsmittel nötig habe. In der Tschingolowski sei der gesamte größere Grundbesitz gegen Einsiedelung Eigentum des Staates geworden und damit auch die bekannten Naturgeschichte der fürsten von Schwarzenberg (am Ruzhans) und von Hohenhausen. Die schwedischen Vertreter der Naturdenkmalspflege werden sich für ihre weitere Erhaltung einsetzen.

Der verhungerte Andersen. Eine heitere Geschichte aus dem Buchladen erzählt Dr. W. Albrecht im Buchhändlerbörseblatt aus den hinterlassenen und kürzlich im Verlage parvus u. Co., München, erschienenen „Gedenkerinnerungen“ des 1918 in München gestorbenen Dichters.

... in Bräunlingen geborenen Professors Ho-
nath Holland. Zu den Freunden, mit denen
Holland in seinen jungen Jahren im „*Am-
stelschen Krokodil*“ — nicht zu verwechseln mit dem
bekannten, erst etwas später gegründeten Dichter-
und Krokodil- — allwöchentlich zusammen-
zukommen pflegte, gehörte der Buchhändler Zü-
pperer, ein humorvoller Jüngling, der seine
Krokodilsfreunde u. a. durch witzige Siegespredigten
zu belustigen wußte. Züpperer, der später ein
eigenes Antiquariatsgeschäft betreiben half, war
damals — Mitte der vierziger Jahre — bei
Ludwig Oldenbourg, dem Münchner Vertreter Öt-
zens, als Gehilfe tätig. Eines Tages nun er-
schien in Oldenbourgs Laden ein hochgewachse-
ner Mensch und forderte Anderen, „Eines Was-
sers Bazar“ (1843). Nur der erste Band war je-
doch vorhanden, und auf des Käufers Verlangen
nach dem zweiten entgegnete Züpperer kurzge-
rad und unbesonnen: „Der ist nie erschienen!“
„Und warum nicht?“ — „Weil der Dichter vor-
berungert ist!“ — „Denn, das ist nicht
möglich“, entgegnete nun sehr bestimmt der Fremde,
„ich selbst bin — Anderer!“ — Der dänische

Die Salata-Gewinne der Robelvreisträger. Ein Mitarbeiter des „Täg. Norv.“ unterzieht sich der Mühe, den die „Ährn.“ Robelvreisträger: ihre unterschiedlichen Salata-Gewinne nachzurechnen. Den größten machte ein belgischer Professor Herrn, der den wissenschaftlichen Preis erhielt. Er bekam 134.100 Kronen und 87 Dene in Stockholm am 10. Dezember ausbezahlt, was damals einer Marktlumme von 5.884.045 gleichkam. Der Literaturpreis, der diesmal dem Franzosen Anatole France zufließt, betrug 121.572 Kronen und 54 Dene. Schließlich die Preise für die Wissenschaften, die dem Schwedischen Preussener Vizepräsidenten zufließen. Der Preis für die Wissenschaften wurde bekanntlich zwischen dem Schweden Branning und dem Norweger Lange geteilt; 80.788 schwedische Kronen empfing Branning; aber Lange infolge des hohen Wertes der norwegischen Währung 100.478 Kronen und 47 Dene.

Sonntag, den 8. Januar

Notizen. Christuskirche. 8 Uhr: Pastor Bodamp. 9½ Uhr: Pastor Ritter, Gottesb. mit besonderer Berücksichtigung der Jugend. 11¼ Uhr: Kindergottesdienst: Pastor große. 3 Uhr: Tauffunde: Pastor Klose. — Lutherkirche. 9¼ Uhr: Pastor Schmidt 2. 11 Uhr: Kindergottesdienst: Pastor Schmidt. 2. — Pauluskirche. 9 Uhr: Pastor Bodamp. 5¼ Uhr: Pastor Schmidt 2. — Friedenskirche. 9¼ Uhr: Pastor Klose. 11 Uhr: Kindergottesdienst: Sup. Pönnigs. — Johannes-Kirche. 9 Uhr: Major, Gottesb.: Pastor Schneider. 11¼ Uhr: Kindergottesdienst: Pastor Bodamp. — Krankenhauskapelle. 9¼ Uhr: Pastor Klose.

W i b e l s t u n d e n .

Mittwoch 8 Uhr: Kleinkinderschule, Mehltage.
Donnerstag 8 Uhr: Vehrfaal, Friedeatsache.
Donnerstag 8 Uhr: Bibelbesprechung, Vereinshaus.
Past. Ritter. Donnerstag 8 Uhr: Vehrfaal, Luther-
kirche.

ദിനേന്ദ്ര.

Christuskirche: Montag 8½ Uhr: Vereinshaus.
Pauluskirche: Freitag 8½ Uhr: Vereinshaus. Luther-
kirche: Dienstag 8 Uhr. Friedenskirche: Montag
9½ Uhr.

und Versamm

Chang. Gefellenverein. Dienstag 9 Uhr
Männerchor.

Chang. Jünglings- und Männer-
verein. Vortrag: Sonntag 9½ Uhr: Zu-
wendgottesdienst. Mittw. Sonntag 2 Uhr:
Mittagessen im Stabthaus. 5-7 Uhr: Jugendverein,
Leitung S. Bezirk. Vervollg. 8 Uhr: Veltetere Abt.,
Diskussionsabend, Leitung: Herr Pastor Mittler.
Thema: Pazifismus und Christentum. Montag 5-9
Uhr: Turnen, Bräunherre. 8 Uhr: Herr

Jungfrauenvereine.

Missions-Frauen- u. Jungfrauen-Verein. Mittwoch 3 Uhr: Versammlung (Vereinshaus).
Jugendbund für ev. Christenium (Friedenskirche): Mittwoch 8 Uhr: Jugendbund-

Kirchl. - Evgl. Gemeinschaftsverein,
Abd. 11. 20. Sonntag 11 Uhr: Sonntagsschule, 8¼
Uhr: Evangelisation. Montag 8 Uhr: Jugendbund.
Donnerstag 7½ Uhr: Bibelfstunde. Jeden ersten

B. A. fällt diese Woche aus.
Der Jung-Evangel. Kreis fällt vorläufig aus.
Christl. Vereinigung höherer Schü-
lerinnen (M.-B.-K.), E. Kioz, Frankgasse 6.
Samstag, 7., 3 Uhr: Mt. 3; 4½ Uhr: Mt. 1.

nicht 5 Uhr, 5.55 Uhr: Abfahrt nach Wetter zu
seinem Jugendgottesdienst. Rückkehr 10 Uhr. Mon-
tag, 9. 4 1/2 Uhr, Abt. 2.
Arbeitsgemeinschaft junger Mäd-
chen (Studienkreis): E. Klotz, Frankgasse 8, Döns-

Tag, 10. 7½ Uhr: Der Gemeinschaftsgebäude in der sozialen Arbeit.

Sochum (7. Pfarrbezirk). Jugendgruppe: Sonntag 3½ Uhr: Hauptversammlung, Jugendheim; Frauen-

Mittwoch 5 Uhr: Lutherkirche. Dienstag 8
 Uhr: Lutherkirchendorf (Lutherkirche). Mittwoch 8
 Uhr: Gaudarbeitsabend, Jungfrauenverein & Au-
 tismendheim. Mittwoch 4 Uhr: Arbeitsnachmittag
 der Frauenhilfe, Jugendheim. Mittwoch 8 Uhr: Bi-
 bliothek, Café, Vortrag 285. Mittwoch 8.15 Uhr: Gaud-

Donnerstag 8 Uhr: Bibelstunde, Lutherkirche. Freitag 8 Uhr: Bibelstunde: Jugendheim.

Samstag-Christen (6. Pfarr-Bez., Kleinkinder-
schule, Düberrgstr. 46.) 11½ Uhr: Kinderantischicht.

Chriſtl. Verein junger Männer, Otto-
straße 14; C. S. Z. M.-Gemeinschaft; Mittwochs

10 Uhr: Veranmlung. Sonntag 7½ Uhr: Gesangs-
 vereinf. Hauptabt.: Sonntag 8½ Uhr: Gefellens-
 Veranmeldung: Letzter Gefellens. Dienstag 8 Uhr:
 Turnen. Mittwoch 8½ Uhr: Bißelrunde. Jugend-
 vereinf. Sonntag 4-6 Uhr: Bretzspiele. 6 Uhr:
 Bretzschiefen. Donnerstag 8 Uhr: Jugendbühn-
 vereinf. Freitag 8½ Uhr: Pfadfindern. Samstag 8 Uhr: Ar-
 beitsausflug. Schülerabt.: Mittwoch 2-4 Uhr:
 Turnen und Spielen. Donnerstag 5 Uhr: Bißel-
 runde. Samstag 4½ Uhr: Veranmlung.

Sonntags Morgenlage 9 Uhr, darauf Kirchgang.
Bibelkreis für Schüler höherer Lehr-
anstalten. W. & A. Hochmuth-Schulbuchhof, Dita-
sche 14: Dienstag 6 Uhr: Freundeskreis. 8 Uhr:
Turnen. Samstag: Vortrag: Der gefährlichste Au-

Kirch: Stadtmissionsverein, Roachm-
 raste 8; Sonntag 2 Uhr: Sonntagsschule. 7 Uhr:
 Bibelstunde. Mittwoch 8 Uhr: Gebetsunde. Mittwoch
 11 Uhr: Frauenverein. Donnerstag 8 1/2 Uhr: Bibel-

Vochung-Gamme. Kirche. 8,30 Uhr: Psal.
Bochum 10 Uhr: Roß. Golder. 11 1/2 Uhr: Psal.

am 10 Uhr: Past. Seyder. 11½ Uhr: Männergottesdienst, Past. Kaufsch. 2 Uhr: Zahlen. Past. Eberth. — Kleinkinderjule Feld. — Eberthstraße: 10 Uhr: Past. Kaufsch. 11½ Uhr: Männergottesdienst: Past. Seyder. 8 Uhr: Männerreinigung: Vortrag mit Aussprache. — Per 8

Samstag, Sonntag, 7. Januar 1922.
Sammlung. Jungfrauenverein II: Sonntag 3 Uhr.
Verammlung. Jünglings- und Männervereins
Vorfall: Sonntag 11 Uhr: Monatsversammlung
und Kaffee: Sonntag 3 Uhr; auch: Verammlung
der Turner. Bibelpredigung im Kirchsaal (Jeden-
wann willkommen): Dienstag 7½ Uhr. Posaunen-
chor 1: Sonntag 11 Uhr, Mittwoch 7½ Uhr. Pos-
saunenchor 2: Freitag 7½ Uhr. Turner: Mont-
tag und Donnerstag 6 Uhr in der Turnhalle.
Strommer und Pfeifer: Dienstag 6 Uhr. Kirchen-
chor: Donnerstag 8 Uhr; Chorprobe. Kirchliches
Musikfreizeiten: Sonntag nachm. 5 Uhr: Be-
versammlung. Kirchl. Stadtmisfionsverein. (Werddag):
Sonntag und Donnerstag 5 Uhr: Bibelpredigung.

Hoffische-Niemte. 8½ Uhr: Past. Voßmann. 10 Uhr: Past. Wägle. 11 Uhr: Kindergottesdienst: Past. Voßmann. 12 Uhr: Tausen. Mittwoch 8 Uhr: 3. Festumzug: Past. Wägle. Freitag 8½ Uhr: Vordersteine. — Vereine. Jünglingsverein: Sonntag 2½ Uhr: Generalversammlung. Jungfrauenverein 1. Sonntag 4½ Uhr: Nachfeier des Weihnachtsfestes. Jungfrauenverein 2: Montag 8 Uhr: Versammlung. Frauenverein: Sonntag. Donnerstag 8½ Uhr. Frauen-Missionsverein Warmelsbagen: Donnerstag 4 Uhr. Kirchengor: Dienstag 8 Uhr. Blaukreuzverein: Sonntag 4 und Donnerstag 8 Uhr.

Wiemelhausen. Melancthonkirche. 10
 Uhr: Past. Wülfker. 11½ Uhr: Taufen. 11½
 Uhr: Kindergottesd. Im Melancthonsaal: Sonn-
 tag 8 Uhr: Jugendbund für enisch. Christentum.
 Sonntag 5 Uhr: Gemeinschaftsstunde. Montag 8

1 Uhr: Gesangsstunde. Dienstag 8 Uhr: Kirchengor.
Mittwoch 8 Uhr: Bibelbesprechstunde. Donnerstag
5 1/2 Uhr: Frauenverein. Donnerstag 8 Uhr: Verei.
Wädgen (Handarbeit). Freitag 8 Uhr: Verei.
Vereitigung. — Petrifische 10 Uhr: Fast. Redert.
11 Uhr: Kinder Gottesdienst. 12 Uhr: Taufen. 3 Uhr:
Jungfrauenverein. Mittwoch 8 Uhr: Frauenchor.
Donnerstag 5 1/2 Uhr: Bibelstunde.

Evang. Jugend-Verein Bochum-Biemelhäusen.
Sonntag, 4 Uhr, im Vereinshaus (Schwester-
haus) außerordentliche Mitglieder-Versammlung.
Gerthe. 10 Uhr: Gottesdienst: Pfst. Kuntze.
1 Uhr: Kindergottesdienst. 12 Uhr: Touristen.

Uhr: Junglingsverein. 4 Uhr: Jungfrauen-
verein. Montag 8 Uhr: Kirchchor. Dienstag
3 Uhr: Gemeinschaftsstunde. Mittwoch 6 Uhr:
Sopranenchor. Donnerstag 3 Uhr: Frauenhilfe.
Freitag 7½ Uhr: Vorbereitung für den Kin-
dergottesdienst.

Sittrop. 10 Uhr: Gottesdienst. 11 Uhr: Tausch- und Kindergottesdienst. Nachm. 2 Uhr: Jungfrauenverein. Montag 7½ Uhr: Jungfrauenverein. Mittwoch 8 Uhr: Kirchenchor. Donnerstag 3 Uhr: Frauenverein. Freitag 8 Uhr: Bibelheftverbreitung.

Nemmeningen. 9 1/2 Uhr: Psal. Kromberg. 10 1/2
Uhr: Kirchentaufen. 11 Uhr: Kindergottesdienst.
Uhr: Jungfrauenverein. Montag 8 Uhr: Bibelbe-
sprechstunde. Dienstag 8 Uhr: Jungfrauenverein.
Mittwoch 8 Uhr: Kirchchor. Donnerstag 8 Uhr:

Wattenfeld. Friedenskirche. 8 $\frac{1}{2}$ Uhr:
Past. Müller. 10 Uhr: Past. Ged. 2 Uhr: Kinder-
ottesdienst: Past. Müller. 8 Uhr: Taufstunde:
Past. Bonne. Alte Kirche. 9 Uhr: Maur.

Gottesdienst: Gemeindehelfer Aug. — Kran-
kenhausgottesdienst. 10 Uhr: Pst. Benne-
— Amtswoche: Pst. Kuhlmann. — Döntrop.
10 Uhr: Pst. Kuhlmann. 2 Uhr: Kindergar-
tenfest.

Weimar. 1/9 Uhr: Past. Past. Sassenberg. 10 Uhr: Volksmissionar Grabe, Altona. 11 Uhr: St. Ergettesdienft. 12 Uhr: Kirchentaufen. — Evang. Kirche in Weimar: Evangelistion des Herrn Aug. Grabe am 8. bis 14. Jan. 1922: Sonntag morg. 10 Uhr. nachm. 5 Uhr. an Wochentagen, abends 8 Uhr.

Weltmar-Nord. 9½ Uhr: Gottesdienst: Past.
riedhoff. 10½ Uhr: Taufen. 11 Uhr: Kinder-
ottesdienst.

Bohum.
Ev.-luth. Gemeinde, Bohum, Döbergstr.
2. 9½ Uhr: Hilfsprediger Schubert. 4 Uhr:
Sänglingsverein. Montag 6 Uhr: Frauenverein.
Dienstag 8 Uhr: Arbeiterverein.

Freitag 8 Uhr: Kirchendorf. Mittwoch 8 Uhr: Frauenverein.
 1. E. b. G. e. i. n. s. c. h. a. f. t. (Auferstehungs-Kirche).
 2. Wochenschau, Miesstraße 48. 9½ Uhr: Frau Wein-
 3. ardt, 11 Uhr: Sonntagsschule. 5 Uhr: Schlag-
 4. vermittlung der Wittigschachtskinder, in der

Freie evang. Gemeinde, Wochum, Rott-
straße 34a. 9½ Uhr: Erbauungsfunde. 11 Uhr:
Sonntagschule. 5 Uhr: Allianz-Gebetsstunde. An-

Vortages. 9 Uhr: Allianz-Gebetsstunde, Im-
 manuelskirche, Hermannstraße 21. Mittwoch abend
 8 Uhr: Bibel- und Gebetsstunde. Freitag abend
 8 Uhr: Gebetsstunde.
 Baptisten-Gemeinde, Bochum, Her-
 mannstraße 21. 9 1/2 Uhr: Prediger Fleisch. 11

Uhr: Deutsche Messe mit Predigt in der St.

Rottstraße 12 Bochum Fernruf 3980
Auf ernsthafte Anfragen erfolgt gerne unverbindlicher Vertreterbesuch.